



Четверг, 24 сентября 1981 года,
10 час. 40 мин.

Нью-Йорк

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Пункт 9 повестки дня:	
Общие прения (продолжение):	
Выступление президента Республики Кении	
г-на Даниэля Т. арапа Мои	219
Выступление г-на Талла (Барбадос)	228
Выступление г-на Чирека (Польша)	232

Председатель: г-н Исмаат Т. КИТТАНИ (Ирак).

ПУНКТ 9 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Общие прения (продолжение)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-арабски): Сегодня на утреннем заседании мы заслушаем выступление г-на Даниэля Т. арапа Мои, президента Республики Кении. От имени членов Генеральной Ассамблеи я имею честь приветствовать его в Организации Объединенных Наций и приглашаю выступить перед Генеральной Ассамблеей.

2. Г-н АРАП МОИ (Кения) (говорит по-английски): На очередной восемнадцатой сессии Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства мои коллеги оказали мне большую честь, возложив на меня высокие функции Председателя Ассамблеи Организации африканского единства [ОАЕ] на последующие 12 месяцев. В этом качестве я имел честь выступить в Париже на недавней Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам. Незадолго до этой Конференции я имел также честь официально открыть Конференцию Организации Объединенных Наций по новым и возобновляемым источникам энергии, которая состоялась в августе в Найроби. И сегодня, находясь под впечатлением столь важных обязательств и принятых усилий, я имею поистине высокую честь выступить от имени Африки на Генеральной Ассамблее — самом представительном международном форуме, который несет ответственность за решение всех вопросов, оказывающих влияние на жизнь мирового сообщества.

3. Г-н Председатель, от имени независимых государств Африки, которые составляют одну треть всех государств — членов Организации Объединенных Наций, я передаю вам, присутствующим на данной сессии Ассамблеи представителям, а

также Генеральному секретарю, горячие поздравления и наилучшие пожелания в вашей работе.

4. Разрешите мне одновременно отметить и тот факт, что ОАЕ оказывает неизменную поддержку и хранит верность идеалам Организации Объединенных Наций и принимаемым ею практическим мерам по достижению этих идеалов. Наша организация, объединяющая в своих рядах представителей африканского континента, руководствуется теми же высокими принципами при решении вопросов, относящихся к сфере человеческих взаимоотношений, и разделяет убежденность Организации Объединенных Наций в том, что благороднейшее дело развития и будущее человечества должны основываться на идеалах мира.

5. Прежде чем продолжить выступление, я хотел бы поздравить вас, г-н Председатель, от имени народов Африки и от имени моей страны, Кении, с избранием на высокий пост Председателя тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи. Работа данной сессии Ассамблеи охватывает широкий круг очень важных вопросов. Кроме того, многие из этих вопросов нуждаются в безотлагательном решении. Поэтому международное сообщество испытывает чувство глубокого удовлетворения в связи с тем, что человек, обладающий таким опытом, талантом и стремлением достигнуть подлинного решения мировых проблем в интересах международного сообщества, является Председателем данной сессии Генеральной Ассамблеи. Заверю вас, г-н Председатель, в полной поддержке со стороны африканских государств. Позвольте также добавить, что я с нетерпением жду того момента, когда начну сотрудничать с вами, исполняя обязанности Председателя Ассамблеи ОАЕ в этом году.

6. Пользуясь случаем, я хотел бы воздать должное деятельности покидающего свой пост Председателя Генеральной Ассамблеи г-на Рюдигера фон Вехмара. Г-н фон Вехмар выполнял свои обязанности с большим искусством, знанием дела и пониманием сути проблем. Я знаю, что выражу мнение всех государств, если поблагодарю г-на фон Вехмара за его упорный и самоотверженный труд по расширению международного сотрудничества и углублению взаимопонимания.

7. Мне хотелось бы также воздать должное выдающимся усилиям Генерального секретаря во имя всеобщего благосостояния и в интересах будущих поколений. Г-н Вальдхайм продолжает проявлять огромную энергию и самоотверженность в своей работе. Я знаю, что у нас, в Африке, к нему отно-

ся как к доброжелательному, хорошо осведомленному человеку, умеющему быстро реагировать на события и принимать решения. Мы с удовлетворением отмечаем также тот факт, что он часто посещает различные районы мира, для того чтобы лично разобраться в проблемах, которые стоят перед каждым из регионов мира в отдельности и перед всем международным сообществом в целом. Г-н Вальдхайм является тем человеком, которого хорошо знают руководители государств во всех районах мира, и он наилучшим образом использует эти личные контакты и свои всеми признанные дипломатические способности на службе международного сообщества.

8. Переходя теперь к вопросам, относящимся к данной сессии Генеральной Ассамблеи, я позволю себе заметить, что эти ежегодные форумы ни в коем случае не следует рассматривать как периодические собрания всемирной администрации. Когда происходит событие такой важности, всегда должна быть свежая струя в предпринимаемых усилиях по распространению новых идей, повышению эффективности ранее намеченных программ и более полному использованию имеющегося потенциала, чего до сих пор не было. На данной сессии Ассамблеи будет обсуждено много очень важных вопросов, и на некоторых из них я остановлюсь в своем выступлении позднее. Я знаю, что под вашим, г-н Председатель, руководством будет достигнут определенный прогресс в решении этих вопросов.

9. Я начну основную часть своего выступления с анализа напряженного положения на юге Африки. Положение в этом многострадальном районе мира становится решающей проверкой самой концепции организованного и стабильного мирового сообщества, функционирующего на основе демократических принципов. Это — очень опасное испытание, потому что достижение данной цели, которая всегда должна оставаться самой главной, ставится под угрозу всякий раз, когда в каком-либо районе мира демократические принципы и права человека оказываются под угрозой, не соблюдаются или преднамеренно попираются.

10. В этом контексте мы имеем в виду не скучные вопросы административного управления, а принципы, имеющие жизненно важное значение для будущего людей на этой перенаселенной планете. Формирование будущего человечества требует в качестве основного условия устранения любых ограничений — физических, социальных и психологических, — затрудняющих свободную ассоциацию и созидательную деятельность всех представителей рода человеческого. Здесь же возникает необходимость и в сознательном и разумном выполнении всеми правительствами своих обязанностей, для того чтобы не препятствовать, а, наоборот, содействовать лучшему взаимопониманию и духовному сближению людей и использованию их потенциалов.

11. Со времени принятия Генеральной Ассамблеей Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащей-

ся в резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, Организация Объединенных Наций внесла огромный вклад в обеспечение политической независимости государств, некогда находившихся в оковах колониального или расистского гнета. Эта всемирная Организация, уникальная по своему характеру и опыту, вступила в период зрелости, опираясь на чувство человеческого достоинства и стремление человека к свободе. Все мы признаем, если принять во внимание первую, основную цель Организации Объединенных Наций, что любое нарушение прав человека ставит под угрозу мир во всем мире.

12. Решая вопросы, относящиеся к этому ряду проблем, Африка в определенной степени опирается на ощутимую поддержку Организации Объединенных Наций. Безусловно, мы вправе оказывать столь высокое доверие Организации Объединенных Наций, хотя бы потому, что ее предназначение как раз и заключается в том, чтобы вдохновлять человечество в его стремлении к свободе и благосостоянию. С чувством глубокого удовлетворения мы отмечаем то, что в большинстве случаев Организация Объединенных Наций, действуя в рамках своего Устава, эффективно осуществляла возложенную на нее ответственность.

13. К сожалению, в ряде случаев устремления и усилия Организации Объединенных Наций были сведены на нет действиями некоторых стран. Одним из таких примеров является Намибия. Я уверен, для того чтобы охарактеризовать положение в Намибии, представителям не потребуется представить особенно много исторических фактов. Без труда можно вспомнить о том, что за многие годы было принято большое количество резолюций, было проведено много конференций, создано много органов, и все это во имя решения возложенной на Организацию Объединенных Наций задачи по обеспечению мирной подготовки населения этой территории к осуществлению его основного права — права на самоопределение.

14. Но и сегодня, несмотря на все решения и настойчивые усилия, Намибия не получила независимости. Анализируя имевшие место события, трудно увидеть основную причину тщетности этих усилий, но мне кажется, что анализ уроков прошлого имеет гораздо меньшее значение, чем определение новых направлений будущей деятельности. В моем представлении Генеральная Ассамблея должна с полной серьезностью и безотлагательно рассмотреть вопрос о том, нужно ли в данных обстоятельствах во что бы то ни стало принять меры принудительного характера в соответствии с международным правом и высшими принципами или же можно смириться с тем, что Организация Объединенных Наций и дальше будет спокойно расписываться в собственном бессилии, а деятельность ее будет по-прежнему нести характер несостоятельности и безрезультатности ее усилий. Разумеется, это всего лишь риторический вопрос. У Генеральной Ассамблеи есть лишь один путь — принять любые необходимые меры для предостав-

ления Намибии независимости на основании резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

15. Если рассматривать напряженную ситуацию на юге Африки в самом широком контексте, то главным препятствием в достижении прогресса является воинственность, поощряемая и разжигаемая силами, которые находятся за пределами Южно-Африканской Республики. То, как Организация Объединенных Наций реагирует на все угрозы и акты грубого произвола, которые совершались до сих пор, не вызывает у нас сомнения в искренности ее намерений. Однако все эти усилия и попытки всегда остаются безрезультатными из-за лицемерия и уловок, которые продолжают препятствовать достижению в этом районе мира и какого-либо прогресса в обеспечении всеобщих прав человека. И поэтому в ходе текущей сессии Генеральной Ассамблеи все мы должны четко уяснить свои цели и стоящие перед нами трудности в отношении ситуации на юге Африки.

16. Система апартеида справедливо осуждается всеми людьми, включая подавляющее большинство населения в Южной Африке, людьми, которые хотят мира для себя и для других народов и признают, что права человека для всех людей в любом уголке планеты являются существенно важным элементом в сохранении мира. Тем не менее после десятилетий гневного осуждения и протестов мы по-прежнему наблюдаем в Южной Африке порочную и бесчеловечную систему апартеида, которая абсолютно отрицает политические права людей, в том числе право на самоопределение. Кое-кто в аналогичных ситуациях иногда прибегал к помощи словаря, чтобы найти такие слова, которые выражали бы более сильные чувства, чем простое отвращение. Но Генеральная Ассамблея — это не театр, и поэтому, не вдаваясь в подробности, я ограничусь в своем выступлении констатацией основополагающих фактов.

17. Во всех своих проявлениях и во всех оттенках значений апартеид вызывает негодование всех цивилизованных людей. Он нарушает всеобщие принципы человеческого достоинства и поведения, которые Организация Объединенных Наций провозглашает и защищает. И нет никаких сомнений, что он подрывает саму основу международного права. Только по этим причинам, а есть еще множество и других оснований, единственный вывод, к которому можно прийти, состоит в том, что апартеид должен быть ликвидирован. В любом случае не должно быть никаких компромиссов со злом, а апартеид — это во всех отношениях зло.

18. Слово «ликвидировать», по-видимому, часто имеет определенный побочный смысл. Поэтому разрешите мне внести ясность в этот вопрос и подчеркнуть тот факт, что никто из африканцев не стремится к решению этого вопроса и к выполнению священного долга Африки или, фактически, обязательств в мировом масштабе в этом деле при помощи насильственных методов. Мы не являемся сторонниками насилия. Мы питаем вражду к системе апартеида, а не к народу, который живет

в Южной Африке. Кроме того, мы придерживаемся той точки зрения, что эта система должна быть изменена мирным путем. Но, когда все попытки потерпели провал и все аргументы исчерпаны, что же нам остается делать? Значение этого вопроса состоит в том, что в некоторых случаях, как об этом свидетельствует история, к насилию приходится прибегать в качестве крайней меры.

19. Я хочу заверить вас в том, что Организация африканского единства изучила все варианты действий в связи с данной проблемой. И действительно, тексты резолюций, принятых в ходе тридцать седьмой очередной сессии Совета министров ОАЕ, состоявшейся в Найроби в июне 1981 года, были распространены среди всех членов Организации Объединенных Наций [см. A/36/534, приложение I] для их одобрения и принятия в том случае, если Генеральная Ассамблея сочтет нужным сделать это. В этих резолюциях предлагаются различные варианты действий и рассматриваются разные вопросы, относящиеся к этой проблеме. Например, ОАЕ подвергла решительному осуждению акты неприкрытой агрессии со стороны Южной Африки против соседних африканских государств. Помимо того что эти акты насилия противоречат Уставу Организации Объединенных Наций, последствием этих актов становится широкомасштабный подрыв социальной и экономической системы этих стран. По моему мнению, все члены всемирной семьи — Организации Объединенных Наций — должны провозгласить себя «прифронтовыми» государствами по отношению к Южной Африке, тем самым давая ей понять, что агрессия против одной из стран впредь будет вызывать ответные действия со стороны всех государств.

20. Некоторые государства, граничащие с Южной Африкой, уже поставили в известность Генеральную Ассамблею и Совет Безопасности об актах агрессии против них со стороны южноафриканских войск. Последним примером в этом отношении является вторжение в Анголу и оккупация части этой страны южноафриканскими вооруженными силами. Эти действия, несомненно, представляют собой наиболее опасную угрозу международному миру и безопасности. ОАЕ требует незамедлительного и безоговорочного вывода южноафриканских войск из Анголы. Мы уверены, что у Ассамблеи нет другого выхода, кроме как поддержать это требование, поскольку в противном случае это будет означать измену принципам, на которых основана Организация Объединенных Наций.

21. Еще одним примером усилий в этом направлении является то, что мы вновь подтвердили точку зрения, на которой ранее настаивала ОАЕ, а именно, что эффективным средством для изменения положения в Южной Африке является полная изоляция этой страны. Эффективность этого оружия в значительной степени снижается в каждом случае, когда с этой страной устанавливаются, поддерживаются или укрепляются торговые или спортивные связи. Вот почему мы выражаем глубокое сожаление

ние по поводу уступок режиму со стороны тех государств, которые разрешили своим спортивным организациям поддерживать связи с Южной Африкой. Африка вносит все более весомый вклад в развитие спорта и достигает все более впечатляющих результатов в отдельных его видах. И мы не испытываем ни радости, ни удовлетворения, если прекращаются спортивные связи в каком-либо районе мира. Но мы не можем оставаться безучастными, не выражая протеста и не предпринимая контрмер, когда некоторые страны своими спортивными контактами с ЮАР поощряют ее и дальше игнорировать мировое общественное мнение и общепринятые нормы человеческого поведения.

22. Еще более вредной, хотя и не столь заметной, является экономическая поддержка некоторыми странами южноафриканского режима. В этой связи я должен сослаться на резолюцию, принятую Советом министров ОАЕ [там же, резолюция CM/Res. 865 (XXXVII)], о санкциях против Южной Африки, включая всеобъемлющий запрет на поставки нефти в эту страну.

23. Все мы хорошо знаем, что в прошлом решение большинства — действительно, подавляющего большинства — предпринять подобные карательные экономические санкции против Южной Африки было заблокировано как по существу, так и формально из-за отсутствия единогласия в Совете Безопасности. В этой связи мне хотелось бы еще раз подчеркнуть, что Генеральная Ассамблея должна безотлагательно заняться вопросом о тех процедурных правилах и мотивировках, которые позволяют по-прежнему использовать право вето для защиты государств, политика которых представляет собой угрозу миру. И пусть ни у кого не останется сомнения в том, что положение в Южной Африке представляет собой как прямую, так и косвенную серьезную угрозу миру и стабильности на планете.

24. Решение всего вопроса о Южной Африке связано в основном с обязанностью действовать во имя высших интересов человечества тех государств — членов Организации Объединенных Наций, которых обычно принято называть великими державами, и в данном случае я имею в виду Соединенные Штаты Америки и Советский Союз. Африка навсегда останется им благодарна, если они дадут нам возможность самостоятельно выбрать путь экономического развития и окажут нам соответствующую поддержку, а не просто поработят нас, потому что мы слабы и не в состоянии защитить себя в военном отношении.

25. Все мы, присутствующие в зале заседаний Ассамблеи, являемся представителями человеческого рода, независимо от цвета нашей кожи: белой, черной или какой-нибудь другой. Всех нас создал бог. И народы, которые мы представляем, хотели бы жить в мире, и только мир сможет принести им процветание. И если кто-нибудь, даже будучи моим другом, предпримет действия, оскорбляющие человеческое достоинство, я скажу

ему открыто: ты совершил ошибку, наша планета слишком мала, чтобы мы могли ссориться. Мы должны трудиться во имя всеобщего благосостояния. И те из нас, кто уже пользуется плодами прогресса, достигнутого в области науки и техники, должны помогать тем странам, которые не достигли подобных успехов. Придет время, когда и у нас появится возможность достигнуть подобного прогресса. Мы можем внести самую скромную лепту, но не на тех условиях, которые предлагают сверхдержавы.

26. Пока Соединенные Штаты и Советский Союз мирно беседуют по вопросам глобального значения, народы других государств, особенно в Африке, либо враждуют, сражаются и убивают друг друга, либо покидают свои страны и становятся беженцами, вместо того чтобы наслаждаться плодами мирного и стабильного развития. Я надеюсь, что люди будут проявлять благоразумие и обсуждать проблемы, имеющие общечеловеческое значение, в истинном свете. Я обращаюсь с призывом к двум сверхдержавам оказать помощь народам нашей планеты в поддержании мира. Возможно, у нас и нет мощного оружия, но, по крайней мере, мы все равны, поскольку такими нас создал бог. Всем нам, присутствующим в этом зале, и тем, кто придет нам на смену, предстоит уйти, но после нашего ухода мир должен стать лучше, чем он был прежде. Все сверхдержавы торжественно подтвердили свою полную приверженность принципам и обязательствам, вытекающим из Устава. И поэтому можно надеяться, что призывы к единству и сплоченности заставят их подчинить свои корыстные интересы осуществлению тех целей, которые стоят перед всем человечеством.

27. Мне часто бывает трудно понять позицию, которую занимают великие державы по отношению к Южной Африке. Мы уже слышали обещания «оказывать давление», чтобы прийти к какому-нибудь решению, но все подобные заверения оказались пустым звуком. В действительности великие державы решительно отклонили идею об оказании давления на Южную Африку или даже о поддержке усилий в этом направлении, усилий, которые, будучи приложены такими державами, не могли бы не привести к немедленным результатам. Они заявили нам, что мы никогда не должны предусматривать или планировать действия, связанные с применением военной силы, введением экономических санкций или даже осуществлением психологического воздействия. Вместо этого, после стольких лет, они по-прежнему уговаривают нас проявлять умеренность, смирение и терпимость, что их вполне устраивает. Относясь с полным уважением ко взглядам и мнениям членов этой Организации, я тем не менее настоятельно призываю немедленно положить конец этому лицемерному подходу к решению данной проблемы. Далее, совершенно ясно, что, пока не будут предприняты подобные действия, отношения между странами будут быстро ухудшаться, подвергая всех опасности в то время, когда все народы,

которые хотят мира и стабильности, должны быть во имя этого еще сплоченнее.

28. Я повторяю: Африка считает, что моральный долг всех стран и народов прежде всего состоит в том, чтобы защищать и поддерживать человеческое достоинство и права человека, что является предпосылкой любых благоприятных перемен в судьбе человечества. Те, кто отрицает, что существует такой долг, должны, по крайней мере, иметь смелость заявить об этом открыто, для того чтобы мы знали, где следуют здравому смыслу, а где потворствуют злу. Мы, в Африке, решительно настроены ликвидировать любыми средствами последние остатки сегрегации и дискриминации на нашем континенте. Это — основная цель Организации Объединенных Наций, и, пока усилия в этом направлении будут упорно и неизменно блокироваться, деятельность Организации останется насмешкой над верой, надеждой и духовными ценностями, которые человечество связывает с ее существованием.

29. Мне хотелось бы кратко остановиться на ряде других вопросов, которые оказывают влияние на ход политических событий в Африке. В решении некоторых из этих вопросов достигнуты первые обнадеживающие результаты. Но говоря об этой проблеме в целом, мне хотелось бы подчеркнуть, что последнее слово в переговорах и в окончательном урегулировании положения должно быть оставлено за руководителями и народами Африки. Я говорю об этом потому, что в прошлом многие проблемы становились гораздо более сложными и трудно разрешимыми, вследствие постороннего вмешательства. Это вмешательство часто являлось частью идеологической игры, ведущейся крупными державами, но и вмешательство с благими намерениями часто оказывалось «медвежьей услугой».

30. Прежде всего я хотел бы упомянуть о недавних разногласиях между двумя соседними африканскими государствами, Федеративной Республикой Нигерией и Объединенной Республикой Камерун, которые могли бы перерасти в серьезный конфликт. Сегодня, к счастью, опасность миновала, и мне остается лишь выполнить приятную обязанность и воздать должное президентам обеих стран за их умелые действия в урегулировании создавшейся ситуации и за признание ими принципа, согласно которому пограничные споры между двумя странами должны решаться в братской атмосфере.

31. Второй вопрос касается напряженного положения в Западной Сахаре, которое сохраняется там уже в течение некоторого времени, но я рад информировать участников Генеральной Ассамблеи, что в ходе недавно закончившейся сессии Ассамблеи глав государств и правительств ОАЕ был окончательно расчищен путь для проведения референдума, при помощи которого народ этой территории сможет сам выбрать свою судьбу. ОАЕ учредила Комитет по осуществлению этих решений [там же, приложение II, резолюция AHG/Res.103

(XVIII)], и я рад сообщить о том, что было проведено очень успешное заседание этого Комитета в Найроби в последних числах августа. Этот Комитет будет работать совместно с учреждениями Организации Объединенных Наций для обеспечения надлежащего контроля над организацией и проведением референдума, с тем чтобы он мог выразить подлинную волю народа.

32. Далее несколько слов о положении в Чаде. И здесь был предпринят ряд конкретных шагов для восстановления мира и порядка [там же, резолюция AHG/Res.102 (XVIII), Rev.1]. В рамках предпринимаемых усилий ОАЕ заявила о своей поддержке переходного правительства национального единства, одновременно вновь подтвердив свою непримиримую позицию в отношении любых агрессивных происков извне. Она также признала настоятельную необходимость в оказании помощи правительству и народу Чада в осуществлении программы экономического восстановления страны.

33. Район Африканского Рога является областью, где подлинное экономическое сотрудничество могло бы открыть блестящие перспективы для развития. Поэтому вызывает особое сожаление тот факт, что уже в течение некоторого периода этот потенциал сводится на нет непрекращающимися вспышками «холодной войны» и идеологическими разногласиями. Совсем недавно, однако, появились первые обнадеживающие признаки нового, более глубокого понимания общих интересов и возможностей, которое должно помочь объединить усилия стран и народов района Африканского Рога для созидательной работы.

34. Несмотря на наметившиеся тенденции, я, к сожалению, должен отметить, что по-прежнему сохраняются разногласия и конфликты между Эфиопией и Сомали. Доклад Комитета добрых услуг, учрежденного ОАЕ¹, был заслушан и одобрен на встрече глав правительств в Найроби [там же, приложение II, решение], и все мы искренне надеемся, что наступит эпоха мира. Было бы нетрудно восстановить и поддерживать мир в этом районе, если бы обе стороны официально признали и применяли на практике основные принципы ОАЕ в отношении суверенитета независимых государств, не нарушали бы границы, существовавшие к моменту получения этими государствами независимости, а также уважали принцип невмешательства во внутренние дела других государств.

35. И наконец, завершая рассмотрение вопросов, связанных с африканским континентом, я хотел бы упомянуть о проблеме беженцев. Эта проблема была рассмотрена с пониманием и сочувствием в ходе Международной конференции по оказанию помощи беженцам в Африке, которая состоялась в Женеве в апреле этого года. В Африке в настоящее время насчитывается более 5 млн. беженцев, которые покинули свою родину, спасаясь от беспорядков или репрессий. Но голые цифры не могут полностью передать всю тяжесть положения ни в

чем не повинных людей и дать полное представление о колоссальном и бесполезном растрачивании людских ресурсов.

36. За этот кризис — а то, что происходит, вряд ли можно назвать иначе — главную ответственность несут сами африканские правительства и народы. Поэтому совместно с учреждениями Организации Объединенных Наций и неправительственными организациями, включая африканские церкви, мы приступили к осуществлению программ по оказанию беженцам немедленной помощи и снабжению их продовольствием, жильем и медицинским обслуживанием, одновременно начав осуществление проектов по обучению и профессиональной подготовке.

37. Проводя эту гуманную работу, мы просим у международного сообщества дополнительную помощь и высоко оценили бы ее. Предоставляя эту поддержку, международное сообщество и отдельные доноры могут быть уверены в том, что ОАЕ и страны — участницы этой организации признают настоятельную необходимость принятия решительных и всеобъемлющих мер для решения главной проблемы — искоренения на континенте различных источников возникновения проблемы беженцев.

38. Я хотел бы также упомянуть об испытываемом мною чувстве разочарования, которое не может не разделяться всеми представителями, в отношении вопросов, которые в течение слишком долгого времени остаются нерешенными, несмотря на энергичные усилия и беспристрастные рекомендации всемирной Организации. Мне еще раз хотелось бы подчеркнуть, что Генеральная Ассамблея могла бы тщательно изучить в каждом конкретном случае причины неэффективности принимаемых решений и одобренных резолюций. Любой факт нарушения государством-участником своих обязательств по Уставу должен вызывать тревогу и анализироваться самым серьезным образом. Трудности только усугубляются, когда государства-члены игнорируют либо нарушают положения и принципы международного права. Подобные соображения являются, однако, лишь двумя компонентами общей дилеммы: как ввести и более эффективно осуществлять на практике принцип консенсуса и одновременно не затронуть жизненно важную концепцию суверенности государств?

39. На Ближнем Востоке, например, совершенно ясно, что все государства, включая Израиль, имеют право обладать признанными и безопасными границами, в пределах которых они правомочны защищать и отстаивать свои законные интересы и свободно решать свои внутренние дела. Но очевидно и то, что палестинский народ обладает правом говорить от своего имени и осуществлять свои справедливые устремления в пределах признанного национального очага. В этом районе не может быть мира и стабильности без предоставления палестинскому народу национальной территории. И если бы все стороны понимали основополагающую простоту этих идей, то тогда

человеческому гению, несомненно, было бы вполне по силам быстро найти согласованное решение, при котором на смену периоду физического угнетения и бурных страстей пришла бы новая эра созидательных усилий человеческого разума.

40. Как я уже говорил, все мы являемся представителями рода человеческого. Мы в Кении придерживаемся взглядов, в основе которых лежат три принципа: мир, любовь и единство. Никогда не будет мира на земле, если люди не будут испытывать чувство любви ко всему человечеству. Никогда не будет единства, если нет любви ко всем его представителям. И никогда не будет атмосферы взаимопонимания и доверия, если люди не будут любить себе подобных. Мы можем принять на Ассамблее хоть сто резолюций и ничего не достигнуть, если между людьми не будет взаимной любви. Я надеюсь, что все мы будем с уважением относиться к человечеству, если мы действительно считаем себя членами одной человеческой семьи.

41. Еще одним примером, также имеющим самое непосредственное отношение к Африке, является вопрос о превращении всей акватории Индийского океана в зону мира. Именно к этому и стремилась Генеральная Ассамблея [резолюция 2832 (XVIII)], поставив перед собой благородную цель укрепить основы для социального и экономического развития человечества в этом обширном и богатым полезными ресурсами районе «третьего мира». Но в настоящий момент стремление к созданию зоны мира в Индийском океане, судя по всему, подвергается эрозии — или может быть подвергнуто такой опасности в будущем ввиду рискованных военных авантур и идеологического соперничества великих держав. Мне, как и всем представителям ОАЕ, хотелось бы узнать, какая же позиция может быть выработана Генеральной Ассамблеей и какие меры могут быть намечены ею в ответ на подобные вызывающие действия в тех ситуациях, когда стремление к миру многих стран и народов как средство для достижения прогресса ставится под угрозу в результате политики, проводимой некоторыми государствами?

42. А теперь мне хотелось бы рассмотреть ряд вопросов, связанных с экономическим и социальным развитием стран Африки. Прежде всего я хотел бы выразить самую искреннюю признательность тем странам, которые оказали Африке поддержку в осуществлении проектов по развитию ее экономики, исходя из побуждений, которые наполнили новым содержанием концепции братства всех народов и расширили потенциальные возможности для их реализации. Были, разумеется, и случаи, когда Африку пытались соблазнить заманчивыми с виду предложениями об оказании помощи, обуславливая ее предоставление огромным количеством разных оговорок. В настоящее время нужно твердо признать, что невзгоды и бесправие периода колониализма закончились, однако все еще не прекращаются отдельные настоячивые попытки сохранить Африку в качестве

сферы приложения капиталов так называемых доноров и благодетелей.

43. Африканским странам хорошо известно о существующей опасности неокOLONиализма, и в качестве реакции на эти вызывающие раздражение попытки Организация африканского единства [ОАЕ], по мере совершенствования ее исполнительного аппарата и экономической инфраструктуры, обрела решимость играть новую, центральную роль в планировании развития в масштабах континента. В этой связи и после проведения исследований и переговоров на протяжении 70-х годов чрезвычайная сессия Ассамблеи глав государств и правительств, состоявшаяся в Лагосе в апреле 1980 года, приняла Лагосский план действий², который в свою очередь был включен Генеральной Ассамблеей в Международную стратегию развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций [резолюция 35/56, приложение].

44. Мне хотелось бы несколько более подробно изложить наши основные взгляды на будущее экономического развития Африки. Много лет назад, когда многие государства — члены ОАЕ отстаивали свои права и пытались упрочить свое положение после завоевания ими политической независимости, в экономических кругах преобладало мнение, что отставание Африки в экономическом развитии неизбежно, что его можно преодолеть только путем двусторонних экономических связей с бывшими метрополиями, главным образом за счет финансовой и технической помощи и иностранных инвестиций. Мы не верим, что отставание в развитии неизбежно. Кроме того, мы знаем, что необходимо разработать новую стратегию развития, в которой делается упор на коллективную самообеспеченность и на огромные ресурсы всего африканского континента. Помимо прочего, это означает, что необходимо изменить многие устаревшие системы и структуры. Например, по мере того как мы все дальше вступаем в эту нарождающуюся эру, не может дольше сохраняться почти полная зависимость Африки от экспорта сырья в дополнение почти к полной зависимости от поставок товаров производственного назначения и готовой продукции.

45. Для того чтобы добиться ряда подобных изменений, мы ускоренными темпами разрабатываем всеобъемлющие меры по расширению экономического и технического сотрудничества между нашими странами. Эта стратегия коллективной самообеспеченности будет способствовать более эффективному использованию ресурсов, расширению существующих предприятий, более рациональному использованию деловых и организаторских способностей специалистов, более полному увязыванию людских и материальных ресурсов для быстрого и разностороннего развития в целом.

46. Я не хочу сказать, что Африка не нуждается в финансовой и технической помощи извне или

собирается изолировать себя от остального мира. Однако ясно, что разработанным в прошлом стратегиям, в которых основное внимание уделяется иностранной помощи и экспорту основных видов сырья, не удалось обеспечить реальное экономическое развитие Африки. Например, помощь часто сводится на нет из-за низких экспортных цен и высоких цен на ввозимые африканскими странами импортные товары.

47. Кроме того, налицо опасность неокOLONиализма. Главным образом по этим причинам наиболее эффективный путь, следуя которому международное сообщество могло бы оказать помощь Африке в развитии коллективной самообеспеченности, состоит в том, чтобы договориться о создании более благоприятного и справедливого международного окружения с точки зрения мира и стабильности и экономической справедливости. Вот в чем состоит суть нового международного экономического порядка. И этот новый экономический порядок в наибольшей степени отвечал бы интересам всех стран, развитых и развивающихся, богатых и бедных, больших и малых.

48. Именно в условиях этого международного окружения усилия в таких вопросах, как оказание финансовой и технической помощи, приобретают реальное значение. Кроме того, в условиях этого окружения эти усилия станут тем, чем и должна быть помощь, а именно международными программами международного развития в интересах всех народов. Меня иногда просят выделить ряд приоритетных областей, в которых подобные международные программы по подлинному развитию сотрудничества могли бы оказать наиболее сильное воздействие. Отвечая на этот вопрос и не вдаваясь особенно в подробности, нетрудно поставить на главное место нестабильное положение в отношении продовольствия.

49. Африканские государства признают тот факт, что они стоят перед лицом продовольственного кризиса и что на карту поставлены их собственное существование и политическая независимость. Они также признают необходимость принятия комплексных решений существующих проблем и жизненно важную потребность в осуществлении программ коллективной самообеспеченности в качестве основы для подобных решений. Международное сообщество может помочь Африке ликвидировать этот серьезный кризис, поддерживая усилия и политику, разработанную самой Африкой. И в самом деле, ввиду наличия огромных и нетронутых природных ресурсов Африки, включая климат, для целей многоотраслевого сельскохозяйственного развития усилия должны быть направлены на то, чтобы помочь Африке превратиться в крупного экспортера продовольствия. Африка сейчас экспортирует кофе, чай, какао-бобы и несколько видов фруктовых культур. И нет причин, мешающих континенту превратиться также в важный источник снабжения мирового рынка мясом и зерном. Программы, разработанные для осуществления этих целей, несомненно, принесли

бы пользу и промышленно развитым и развивающимся странам. Это были бы по-настоящему международные программы международного развития.

50. Другой областью является промышленное производство. С точки зрения промышленного развития Африка является самым отсталым районом мира. Хотя некоторые из стран — членов ОАЕ имеют весьма внушительный как по масштабам, так и по степени диверсификации промышленный потенциал, в целом на африканском континенте имеются неограниченный простор и широкие возможности для расширения производства. Поэтому и здесь открывается важное и полезное поле человеческой деятельности, где капиталовложения из внешних источников могут дать быстрые и эффективные результаты. Я хотел бы также увидеть на практике твердую глобальную поддержку целей Десятилетия промышленного развития во всей Африке, в котором были бы разумно распланированы все ассигнования, определены все объекты и виды готовой продукции. Страны ОАЕ испытали бы чувство истинного удовлетворения, если бы реальный прогресс в этом направлении был достигнут до начала четвертой Генеральной конференции ЮНИДО, которая должна состояться в Найроби в 1983 году. И в этом случае подобные программы также имели бы несомненные выгоды для международного сообщества.

51. В качестве третьего и заключительного ответа на поставленный вопрос я бы выделил срочную потребность в развитии транспорта и совершенствовании всех видов связи на всем африканском континенте. Это еще одна область, где всячески приветствовались бы инициативы на глобальном уровне и в рамках двустороннего сотрудничества. Довольно легко направить помощь на африканский континент или поставлять товары в Африку из любых районов мира, но внутри огромного африканского континента отсутствие поддерживаемых в хорошем состоянии внутренних путей сообщения постоянно сводит на нет все усилия в этом направлении. Эта ситуация должна быть коренным образом изменена, для того чтобы торговля внутри Африки могла процветать, чтобы в настоящее время слаборазвитые районы могли ускорить свое развитие и чтобы то, что я назвал механизмом коллективной самообеспеченности, могло иметь в своем распоряжении гайки, болты и запасные части, что позволило бы ему найти практическое применение. Поэтому я пользуюсь этой возможностью, для того чтобы обратиться к международному сообществу с призывом поддержать программы, которые уже разработаны в рамках Десятилетия транспорта и связи в Африке.

52. В основе экономических отношений, которые можно приблизительно определить как глобальную или международную экономику, в действительности лежит ряд давно устоявшихся представлений и понятий, которые часто приводят к недооценке или к извращению фактов. Я хотел бы теперь кратко обсудить данную ситуацию.

53. Если проанализировать события 20-летней давности, все мы можем вспомнить так называемый «ветер перемен», который за короткий и богатый событиями период истории преобразовал человеческие ценности и взаимоотношения с точки зрения их политического содержания. В этом столь бурном процессе преобразований мы находим источник происхождения таких выражений, как «развивающиеся страны» и «третий мир», которые сегодня вошли в наш повседневный язык. В течение 50-х и 60-х годов радикальный подход к политическим и идейным вопросам в некоторых случаях выражался в открытой форме, а в некоторых случаях предпринимались попытки ускорить его темпы или навязать его с помощью силы. Но изменения так или иначе произошли; в дальнейшем они довольно быстро стали общепринятыми и даже были признаны необходимыми. Несмотря на очевидную неустойчивость и неопределенность, в то время казалось, что перспективы глобального развития внушали надежды. Мир, в котором появилось много новых лидеров, продвигался вперед; казалось, все обещало появление новых норм в международных отношениях. К большому сожалению, отсутствовало лишь одно — понимание того, что без соответствующих коренных изменений в экономических отношениях этот новый процесс неизбежно приобретет хаотический характер, поскольку он постепенно пойдет на убыль.

54. Что касается региональной сбалансированности, то в этом вопросе не было ни разделения обязанностей, ни попыток обеспечить сбалансированность, ни желания к достижению прогресса. По мере формирования экономической системы с начала 60-х годов большинство развивающихся стран продолжали рассматриваться как источники дешевых сырьевых товаров и как рынки для сбыта товаров обрабатывающей промышленности. Этот процесс не только ведет к увековечению проблем, которые неизбежно были унаследованы в момент получения независимости, но и привели к тому, что развивающиеся страны еще больше страдают от экономических неурядиц, которые оказывают самое серьезное влияние на промышленно развитые страны.

55. С годами анализ глобальных реальностей становился более точным, более совершенным, а его выводы во всех случаях более мрачными. В результате такого анализа усилия по внесению изменений приобрели более срочный и неотложный характер. Провозглашение в 1970 году Генеральной Ассамблеей [резолюция 2626 (XXV)] Международной стратегии развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций явилось мудрым решением. Все надеялись, что после принятия такого важного документа международные экономические отношения будут коренным образом перестроены, однако на практике результаты оказались незначительными. Это привело к переговорам о новом международном экономическом порядке, о котором я упоминал ранее. Однако настойчивые попытки достигнуть этой

практической цели, в том числе все усилия международного сообщества и многих специализированных форумов, оказались безрезультатными. Таким образом, надежды человечества на достижение успеха рухнули в результате существующего неравенства и неупорядоченных международных отношений.

56. Иногда указывают на недостаток политической воли у промышленно развитых стран оказать содействие развитию наименее развитых стран. В еще большей степени меня поражают полное отсутствие понимания проблемы, шоры, мешающие увидеть простую истину. Вряд ли кто-нибудь поверит, что взгляды и положения, воплощенные в каком-нибудь новом международном экономическом порядке, могут представлять собой подготовленный слабыми заговор с целью ослабления сильных. Совершенно очевидно, что новый порядок был бы приемлем для всех.

57. Мы живем на планете, где все нации и группы населения в настоящее время полностью взаимозависимы. Однако существующая система, помимо того что она является абсолютно несправедливой, совершенно неэффективна. Разве могут извлечь выгоду развитые и развивающиеся страны при высоком уровне инфляции, неиспользованных мощностях предприятий и незанятой рабочей силе на Севере? Разве могут извлечь выгоду промышленно развитые и развивающиеся страны при таких огромных неиспользованных природных и людских ресурсах на Юге? Разве можно извлечь выгоду от столь непроизводительного использования ресурсов? Разве могут извлечь выгоду промышленно развитые страны, которые, прибегая во все большей степени к протекционизму, в то же время настаивают, часто через международные организации, такие как МВФ, на еще большей либерализации торговли со стороны тех, кто находится в невыгодном положении? Разве можно извлечь выгоду, когда отсутствие глобального экономического порядка и минимального целенаправленного сотрудничества приводит к тому, что основные проблемы человечества фактически не решаются? Какие выгоды может получить какая-либо страна или сообщество, если последствия существующих экономических отношений являются посприанием всех наших надежд и призывов к миру?

58. Вслед за совещанием министров иностранных дел 22 государств, которое должно состояться в следующем месяце в Канкуне (Мексика), будет проведена встреча на высшем уровне, которая планируется как диалог между развитыми и менее развитыми странами. Цель этой встречи, как указывалось, состоит в достижении некоторого взаимопонимания по ключевым вопросам, по которым ведутся переговоры и которые в дальнейшем могут быть обсуждены и переданы на Генеральную Ассамблею для их эффективного претворения в жизнь. Никогда ранее работа этого международного форума не имела более важного значения.

59. Мне хотелось бы завершить эту часть моего выступления утверждением, имеющим отношение к будущему диалогу. В течение десятилетий указывалось, и совершенно справедливо, что Юг никогда не сможет добиться прогресса, как мы все этого хотим, без Севера. Однако если принять во внимание все аспекты этого вопроса, то существует и другая сторона медали, а именно: Север не сможет даже выжить без Юга.

60. Говорят, существуют животные — лемминги, которые периодически собираются в довольно большие стаи и, бросаясь со скал в море, разбиваются насмерть. Бывают моменты, когда я задаю себе вопрос: являются ли люди более разумными существами и будет ли их судьба иной? Как я уже отмечал, мы живем на небольшой и во многих отношениях хрупкой планете, окруженной тонкой биосферой. Эта биосфера функционирует благодаря довольно сложным балансам и циклам, которые поддерживают человеческую жизнь. И именно на этой планете мы ведем себя, образно говоря, как лемминги. Необходимым условием нашей жизни является кислород; тем не менее мы постоянно нарушаем процессы и системы, которые регулируют водные артерии, запыливая и засоряя озера и реки. Крайне важным элементом для нашей жизни является земля; тем не менее каждый год огромные массивы верхнего слоя почвы, которые в обозримом будущем не могут быть восстановлены, исчезают в результате действий, которые вызывают эрозию. Жизненно важным для нашей жизни является растительный мир, однако мы уничтожаем его, создавая еще большие пустыни. Все процессы естественного роста и распада являются жизненно важными для нас, однако мы препятствуем им путем широкого использования токсичных химикатов. Фауна является важным элементом для нашей жизни, поскольку без экологического разнообразия не может быть полного ее восприятия, однако мы истребляем многие живые существа.

61. Человечество продолжает безрассудно опустошать и истреблять природную среду, тем самым усугубляя серьезную угрозу, которая нависла над ним, но эта угроза часто отодвигается на задний план более острыми недостатками и провалами в экономической области. Если мы не хотим уподобиться леммингам, то должна произойти новая революция в человеческом сознании и в понимании ценностей, созданных человеком.

62. В настоящее время руководители должны мыслить глубже. Успехи внутри страны и испытываемое при этом удовлетворение имеют значение только в том случае, если они будут сочетаться со всеобщим прогрессом. Полная взаимозависимость всех государств, которая, как считалось ранее, не может быть обеспечена на практике и даже нежелательна, является в существующей действительности реальностью, которую нельзя игнорировать. Положение изменилось; мир в целом через руководство на местах и путем наделения Организации Объединенных Наций более ши-

роками полномочиями должен перейти от решения локальных вопросов к глобальным проблемам.

63. Существуют некоторые обнадеживающие признаки того, что руководители международного сообщества признают угрозу отдельных кризисов, природа и масштаб которых требуют принятия эффективных контрмер, которые регулировали бы международные отношения. Об этом наглядно свидетельствует организованное в последнее время Организацией Объединенных Наций изучение вопросов окружающей среды, продовольствия, занятости, водных ресурсов, проблем опустынивания, населенных пунктов и возобновляемых источников энергии. Однако принятые в этих областях меры оказались слабыми; решения в отношении обсуждаемых вопросов не были единодушными; сотрудничество отсутствовало; результаты были крайне разочаровывающими. Времени для решения вопросов остается совсем мало.

64. Все руководители в мире должны проникнуться сознанием того, что на них возложена не только огромная ответственность, но ответственность нового характера — не перед избирателями, партией или в связи с необходимостью претворения в жизнь идеологической задачи, а перед человечеством. На этой планете, уже стоящей на грани катастрофы в результате бессмысленного использования ресурсов и вопиющей экономической несправедливости, лишь служение человечеству может содействовать, пока еще не слишком поздно, его прогрессу.

65. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-арабски*): От имени Генеральной Ассамблеи я хочу поблагодарить президента Республики Кении и нынешнего Председателя Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства за важное заявление, которое он только что сделал.

66. Г-н ТАЛЛ (Барбадос) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, делегация Барбадоса присоединяется к уже высказанным поздравлениям по поводу избрания вас на пост Председателя тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи.

67. Десятилетие 80-х годов является, по-видимому, наиболее опасным и безусловно наиболее критическим с момента второй мировой войны. Мировая экономика переживает состояние кризиса. Инфляция во всех странах, богатых и бедных, выходит из-под контроля. Спад в странах с развитой рыночной экономикой вызвал соответствующий спад в развивающихся странах. В 1980 году произошло резкое замедление темпов экономического роста. 1981 год также не вселяет больших надежд на улучшение экономического положения. Политическое положение и перспективы его развития разочаровывают. Масштабы насилия в мире побуждают руководителей обратить внимание на решение политических, экономических и социальных проблем, с которыми мы сталкиваемся. Под вашим руководством, г-н Председатель, мы надеемся решить некоторые из этих препятствующих развитию мирового сообщества

проблем и остановить некоторые из многочисленных и вызывающих у нас беспокойство тенденций в международной обстановке.

68. Делегация моей страны хочет выразить свою признательность усилиям предыдущего Председателя г-на Рюдигера фон Вехмара. Он прилагал эффективные усилия для решения самых различных вопросов, с которыми сталкивалась Организация и которые угрожали международному миру и безопасности.

69. Прощаясь с Председателем, являющимся представителем Севера, и приветствуя вас, г-н Председатель, который представляет Юг, делегация моей страны вновь указывает на огромные экономические и социальные различия между Севером и Югом. Мы отмечаем, что постоянные попытки решить самые различные проблемы сотрудничества Севера и Юга пока что не дали больших результатов. Показателем цинизма и отсутствия политической воли у развитых стран является то, что доклад Брандта³, который является полезным планом для обеспечения экономического сотрудничества между развитыми и развивающимися странами, положен под сукно в официальных учреждениях стран Севера.

70. Если в ближайшем будущем не будет достигнуто значительного прогресса в расширении сотрудничества Севера и Юга, население на Юге будет и далее страдать от бедности, голода и болезней. Поэтому делегация моей страны выражает сожаление по поводу того, что правительства Соединенных Штатов Америки и Соединенного Королевства продолжают сокращать объем помощи развивающимся странам.

71. В данный момент следует отметить, что продолжающаяся массовая безработица, массовое обнищание и массовый голод могут уничтожить существующее мировое сообщество. Но «третий мир» не погибнет в полном одиночестве. Или мы решим проблему продовольствия, совместно прилагая усилия и обеспечивая прогресс, или мы погибнем все вместе. Развитым странам пора изменить порядок первоочередных задач и выделять больше средств на иностранную помощь, с тем чтобы уменьшить страдания народов развивающихся стран.

72. Барбадос полностью поддерживает резолюцию 34/138 Генеральной Ассамблеи, в которой содержится призыв к всеобъемлющим международным переговорам по вопросам сырья, развития, энергетики, торговли и валютной системы. Со своей стороны Барбадос с учетом своих ресурсов обращает особое внимание на эффективное управление экономической, улучшение торговых связей, разработку новых источников энергии и более справедливое распределение ресурсов. Мы твердо убеждены, что экономическое развитие может быть обеспечено, если будет проводиться политика, направленная на обеспечение социальной справедливости. В этом случае все население наших стран будет убеждено, что от развития страны зависит и его благополучие.

73. Чтобы проиллюстрировать общий спад темпов экономического роста, достаточно указать на постоянное сокращение мирового производства: в 1976—1978 годах этот рост составил скромную цифру — 4,7 процента, в 1979 году — 3,8 процента, а в 1980 году — всего лишь 2,2 процента.

74. Экономические показатели указывают на еще более мрачные перспективы в 1981—1982 годах. В *Докладе о развитии мировой экономики в 1981 году* (World Development Report, 1981), недавно опубликованном Всемирным банком, говорится, что если развитие мировой экономики не приведет к снижению масштабов бедности и расширению международной торговли, то к 2000 году более 220 млн. человек будут проживать в абсолютной нищете. К сожалению, все свидетельствует о том, что вместо расширения международной торговли наблюдается усиление тенденций к протекционизму. В результате этого пострадаем мы все. Взаимозависимость экономик наших стран хорошо известна, чтобы повторять это еще раз.

75. Как мы уже не раз заявляли совместно с другими развивающимися странами, любые попытки нарушить принцип универсальности как в отношении третьего программного цикла на 1982—1986 годы, так и в отношении устранения последствий мировых экономических неурядиц обречены на провал. В этой связи мы с большим опасением следим за любыми попытками односторонне и произвольно классифицировать и дифференцировать развивающиеся страны.

76. Однако именно это делается в *Докладе о развитии мировой экономики в 1981 году*. Продолжающееся использование валового национального продукта в расчете на душу населения и численность населения в качестве основного критерия для определения размера представленных в виде помощи средств оказывает серьезное воздействие на такие небольшие развивающиеся страны, как Барбадос. В *Докладе* указывается, что объем помощи странам «третьего мира», к сожалению, вряд ли возрастет, что она уже в значительной степени направляется в страны со средним доходом и что переключение помощи на льготных условиях из стран со средним уровнем доходов в страны с низким доходом является таким же важным, как и увеличение ее общего размера.

77. Это таящее в себе опасность признание свидетельствует о том, что развивающимся странам будет еще труднее получать необходимую помощь для развития своей экономики на первоначальном этапе. Однако эту проблему можно решить. В докладе Брандта упоминается о возможности такого решения: «Полпроцента военных расходов, которые мир тратит в течение одного года, хватило бы на оплату всего сельскохозяйственного оборудования, необходимого для увеличения производства продуктов питания, и позволило бы странам с низким уровнем доходов добиться самообеспечения к 1990 году»⁴.

78. Все эти страны не имеют других источников, кроме получения еще большей помощи в целях развития. В 1979 году общая сумма дефицита стран, не являющихся производителями нефти, возросла на 43 млрд. долларов, а их общая задолженность составила 330 млрд. долларов. В то же время чистая сумма официальной помощи на цели развития из стран — членов Комитета по оказанию помощи в целях развития Организации экономического сотрудничества и развития [ОЭСР] сократилась с 0,4 процента валового национального продукта в конце 60-х годов до 0,3 процента в 1978 году. Следует выразить признательность развитым странам, которые предоставляют помощь в объеме 0,7 процента своего валового национального продукта.

79. В *Докладе* указывается, что для развивающихся стран 80-е годы будут трудным десятилетием приспособления к внешним условиям и рекомендуется, чтобы страны «третьего мира» проводили политику внешней ориентации, которая заключается в увеличении экспорта и сокращении импорта с учетом мировых цен.

80. Разве после второй мировой войны ряд развивающихся стран, предпринимавших усилия для развития промышленности с целью сокращения импорта, не потерпели неудачу из-за существующей слабой инфраструктуры? Основа, на которую они опирались, была слабой в силу небольшого местного рынка. Они столкнулись с таким препятствием, как ограниченная технологическая инфраструктура. Качество производимых ими товаров было низким, а цены на них были значительно выше, чем на аналогичные товары на мировых рынках.

Заместитель председателя г-н Хашем (Бенин) занимает место Председателя.

81. Эта политика замены импорта не только потерпела неудачу, но и совпала с периодом застоя сельскохозяйственного развития, который имел серьезные последствия для народов мира, особенно развивающихся стран. Эта политика, по общему признанию, не способствовала улучшению платежных балансов государств. Сорок лет назад размер внешней задолженности стран Латинской Америки равнялся 6 млрд. долларов, в настоящее время он составляет 70 млрд. долларов.

82. Взаимозависимость мира и невозможность по-настоящему развиваться и обеспечить автаркию, очевидно, еще не поняты всеми, несмотря на очевидность этого положения. В течение второго Десятилетия развития Организации Объединенных Наций указывались пути решения возникших структурных нарушений в международной экономике. Хотя некоторые количественные задания были выполнены, социальные цели тем не менее не были достигнуты.

83. Барбадос был среди тех стран, которые приветствовали Международную стратегию развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, принятую на тридцать

пятой сессии Генеральной Ассамблеи. В ней поставлены реалистические цели и задачи. Обязанности и обязательства, установленные для развитых и развивающихся стран, могли создать прочную основу для наших усилий по перестройке мирового экономического порядка.

84. Мы также считаем, что следует поощрять стремление к обеспечению коллективного самообеспечения развивающихся стран и экономического сотрудничества между ними на всех уровнях. Особое внимание следует обратить на региональное сотрудничество. В этой связи Барбадос будет продолжать прилагать все усилия для достижения эффективной экономической интеграции со своими соседями по Карибскому бассейну и развития более широких экономических и других связей между народами за пределами данного региона.

85. Делегация Барбадоса представляет небольшое, но гордое и трудолюбивое государство Карибского бассейна. Мы являемся миролюбивой, прогрессивной и полностью демократической страной. Мы поддерживаем принцип равноправия государств и принцип универсальности Организации Объединенных Наций. Премьер-министр моей страны заявил с этой трибуны на тридцать первой сессии, что «мы, жители острова Карибского бассейна, находимся на перекрестке, где встречаются различные исторические эпохи и сталкиваются чуждые цивилизации» [26-е заседание, пункт 5].

86. Обращая наш взор на Карибское море и на наших братьев и сестер к югу от нас, мы с болью осознаем, что история, политика, экономика и другие цивилизации, очевидно, слились для того, чтобы помешать мирному развитию островов данного архипелага и нашим соседям на континенте.

87. Поэтому мы с глубокой тревогой наблюдаем за растущим соперничеством в этом регионе двух основных сверхдержав. Вызывают сожаление и страх то, что Москва и Вашингтон используют внутренние конфликты в Латинской Америке и Карибском бассейне для расширения враждебных действий. Мы заявляем о нашем твердом стремлении добиваться того, чтобы Карибский бассейн оставался зоной мира. Барбадос считает, что проблемы Латинской Америки и Карибского бассейна должны решаться народами этих районов.

88. Латинская Америка и Карибский бассейн неожиданно превратились в самые серьезные международные очаги напряженности. Учитывая, что конфликты в Никарагуа и Сальвадоре ведут к уничтожению экономического потенциала и человеческим страданиям в этих странах, моя делегация еще раз призывает сверхдержавы уважать принципы Устава, которые они сами же выработали.

89. Только эгоцентризм и неоколониалистские амбиции могли внушить сверхдержавам мысль, что народы Латинской Америки и стран Карибского бассейна не могут сами решать свои проб-

лемы. Безусловным элементом политической зависимости и национального суверенитета в Карибском бассейне и Латинской Америке является отказ от навязываемых решений.

90. Делегация моей страны не утверждает, что располагает каким-либо единственным средством для решения многочисленных и кажущихся неразрешимыми проблем в мире. Мы не испытываем особого оптимизма в отношении того, что они могут быть легко разрешены. Однако мы знаем основные факторы, которые определяются приоритетами реальной политики в Латинской Америке и странах Карибского бассейна.

91. Совсем недавно были разработаны планы возрождения экономики государств Карибского бассейна и Центральной Америки и обеспечения того, что было определено как «неуклонное экономическое развитие». Хотя делегация Барбадоса приветствует капиталовложения и другие виды помощи в целях развития в регионе, я хотел бы указать, что главной целью таких действий должно быть подлинное и независимое экономическое развитие региона, а не проведение политики, направленной на обеспечение интересов безопасности сверхдержав.

92. Разработка любого плана для стран Карибского бассейна и Центральной Америки должна предполагать участие во всех мероприятиях населения региона и местных региональных финансовых институтов. Это помогло бы нам избежать чуждых элементов в социально-культурной жизни, а также политических и социальных последствий в результате навязывания решений, касающихся проблем региона.

93. Десятилетие 80-х годов — это критический период, для которого характерны противоречия и явный цинизм. С одной стороны, развитие науки и техники определили наши возможности и возможности всех, кто окружает нас. Потенциал для улучшения качества условий жизни человека огромен. С другой стороны, создается впечатление, что человечество совершенно не желает учитывать и эффективно использовать этот огромный потенциал науки и техники, который мог бы значительно улучшить условия жизни человека.

94. Жестоким цинизмом выглядит то, что человечество в качестве своей задачи и конечной цели поставило собственное истребление. Бесконечный поток совещаний и речей, а также созданные механизмы оказались не в состоянии обеспечить реальный прогресс в прекращении гонки вооружений и уменьшении напряженности между государствами. По-прежнему не удается обеспечить всеобщее и полное разоружение. Человечество продолжает жить под растущей угрозой возросших ядерных арсеналов.

95. Экономические и социальные проблемы, которые составляют основу диалога Север-Юг, не могут рассматриваться в отрыве от гонки вооружений и все возрастающих военных расходов.

Народы не могут осуществлять поставленные ими справедливые цели в атмосфере напряженности. Мир и безопасность не могут сосуществовать с гигантским накоплением оружия.

96. Мир начал опасный новый раунд гонки вооружений. Поскольку все большее число государств считает необходимым приобрести более современное оружие, гонка вооружений ускоряется, становится более сложной и угрожающе необратимой. Печальным парадоксом жизни XX века является то, что страны «третьего мира», на развитие экономики которых отрицательное воздействие оказывает спад в развитых странах с рыночной экономикой, тратят более 12 процентов своего валового национального продукта на приобретение оружия. Это горький упрек так называемому разуму человечества и выбору им приоритетов.

97. Продолжающееся отсутствие необходимой политической воли для выработки национальной политики и осуществления соответствующих мероприятий с целью установления доверия между государствами привело к постоянной бесполезной трате скудных ресурсов на военные цели. Сегодняшнее заявление о начале нового раунда переговоров об ограничении ядерных вооружений порождает у мира некоторые надежды. Нет необходимости говорить о растущих растратах мировых ресурсов и противоречии между безотлагательными потребностями человечества и запоздалыми и неохотными попытками удовлетворить эти потребности. Следует лишь напомнить самим себе, что на средства самоуничтожения тратится больше ресурсов, имеющихся у бедных стран, чем на средства для выживания.

98. Факты свидетельствуют о том, что в 1980 году на долю двух сверхдержав приходилось 58 процентов мировых военных расходов. Их доля вместе с союзниками составляла 80 процентов всех расходов на военные цели. Военные затраты усиливают инфляцию и оказывают отрицательное влияние на платежные балансы. Следует также напомнить, что инфляция ведет к еще большему росту средств, идущих на военные расходы, что, соответственно, сокращает иностранную помощь развивающимся странам. К сожалению, мы забываем о связи между угрозой гонки вооружений и надвигающимся экономическим и социальным кризисом, а также ростом угрозы безопасности.

99. Пять ядерных держав, которые несут основную ответственность за поддержание международного мира и безопасности, и особенно две сверхдержавы должны оказать помощь Организации Объединенных Наций в том, чтобы сделать всеобщее и всеобъемлющее разоружение реальностью, а не пустой мечтой.

100. К сожалению, я должен отметить, что явное стремление избежать рассмотрения серьезных и неотложных проблем, с которыми сталкивается африканский континент, не может не вызвать чувства огорчения. Слишком много слов было сказано о проблеме апартеида в Намибии, и слиш-

ком мало реальных мер и даже попыток, направленных на решение этой проблемы, было осуществлено. Апартеид и Намибия являются вопросами, которые в той или иной форме обсуждаются, начиная с первой сессии Ассамблеи. По ним проводятся консультации и обсуждения в Совете Безопасности, а также специальные конференции и заседания.

101. Генеральная Ассамблея и Совет Безопасности принимали по ним резолюции, а специальные конференции выступали с декларациями. В этом зале нет ни одной делегации, которая могла бы открыто выступить в защиту Южной Африки за ее приверженность к бесчеловечной системе апартеида или против оккупации Намибии. Кроме того, 15 лет назад Организация Объединенных Наций объявила эту оккупацию незаконной [*резолюция 2145 (XXI) Генеральной Ассамблеи*].

102. Однако и сегодня, на втором году 80-х годов, некоторые государства-члены настаивают на постепенном решении намибийской проблемы. Некоторые из этих стран не желают порывать выгодные экономические связи с Южной Африкой и согласиться с введением санкций, опасаясь, как они пытаются нас убедить, нанести ущерб африканским государствам, которые, к несчастью, имеют общую границу с Южной Африкой или даже окружены ею. Иными словами, эти страны до такой степени заботятся о благосостоянии «прифронтовых» государств, что продолжают поддерживать экономику Южной Африки. Они до такой степени заботятся о необходимости демократии в Анголе, что готовы забыть даже собственные резолюции и продолжать поддерживать незаконную оккупацию Намибии.

103. Правительство и народ Барбадоса были огорчены, узнав, что турне команды регбистов «Спрингбок» по Новой Зеландии должно состояться, как и планировалось. Однако наше огорчение было в некоторой степени смягчено тем, что многие государства не только выступили с протестом против этого турне, но и принимали меры для прекращения или, по крайней мере, для создания трудностей, препятствующих продолжению этого турне. Мы, в частности, с удовлетворением восприняли действия, предпринятые некоторыми более старыми членами Содружества и многими людьми в самой Новой Зеландии.

104. Я не собираюсь навязывать свою волю тем, кто столетиями диктовал ее другим, определяя ход истории менее сильных стран на нашей планете. Я не собираюсь учить их, каким образом покончить с нищетой миллионов чернокожих людей, которые являются заложниками и пленниками на своей родине — в Намибии и Азании. Они лучше, чем кто-либо другой, знают, что можно и необходимо сделать для этого.

105. Нельзя допустить, чтобы незаконный расистский режим Претории и далее игнорировал коллективные решения международного сообщества. Сегодня я призываю этот орган покончить с недостойной игрой, сомкнуть ряды и принять реше-

тельные меры, чтобы заставить правительство Южной Африки одуматься или, в крайнем случае, заставить его выполнить эти решения до начала тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи.

106. Другим важным вопросом, который вызывает у правительства моей страны глубокую обеспокоенность, является вопрос о наемниках. Генеральная Ассамблея уже рассматривала этот вопрос на двух своих сессиях, однако заметного прогресса не достигнуто.

107. С точки зрения малой развивающейся страны, для которой самооборона была всегда затруднительной, необходимость совместных и согласованных действий против наемников является жизненно важным вопросом. В качестве примера я могу указать на замыслы группы фашистских авантюристов, включая некоторых членов Ку-клукс-клана, в отношении Содружества Доминики.

108. Барбадос будет и впредь прилагать максимальные усилия в разработке конвенции, запрещающей вербовку, финансирование, подготовку и использование наемников, и призывает все заинтересованные страны не только присоединиться к этим усилиям, но и придерживаться духа этой будущей конвенции еще до того, как она будет разработана.

109. Мы крайне озабочены поворотом событий на Ближнем Востоке в последнее время, который, по-видимому, может лишить нас всякой надежды на разумное решение этой проблемы. Мы надеемся, что непосредственно участвующие в конфликте стороны в этом регионе, а также стороны из других регионов проявят великодушие, откажутся от своих узких интересов и будут стремиться к обеспечению мира и безопасности в этом районе.

110. На своей тридцать пятой сессии Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 35/20, в которой говорится, что Белиз должен стать независимым государством до завершения тридцать шестой сессии, и в которой содержится призыв к управляющей державе сделать все необходимое, чтобы обеспечить независимость Белиза.

111. С чувством удовлетворения мы отмечаем, что после раундов переговоров между Белизом, Соединенным Королевством и Гватемалой положения указанной резолюции выполняются и что три дня назад Белиз стал независимым и завтра, как мы надеемся, он станет членом этой Организации. Барбадос испытывает чувство радости вместе с народом Белиза, хотя при этом мы испытываем чувство сожаления по поводу того, что сосед Белиза не признал его независимость.

112. Мы призываем все страны в регионе оказать всеобщую поддержку Белизу, территориальная целостность и суверенитет которого должны быть обеспечены. Мы надеемся, что не возникнет необходимости предпринимать какие-либо действия, кроме мер, о которых уже сообщалось.

113. На прошлой неделе мы с удовлетворением приветствовали в нашем сообществе государство

Вануату. В скором времени на этой сессии нам будет приятно приветствовать еще одно островное государство Карибского бассейна — Антигуа.

114. Эти события свидетельствуют об успехе Организации Объединенных Наций в решении кажущихся неразрешимыми проблем. Правительство Барбадоса считает, что Организация имеет все возможности для оказания влияния на мировое общественное мнение с целью обеспечения процветания всего человечества. Давайте же вместе воплотим в жизнь эту надежду.

115. Г-н ЧИРЕК (Польша)*: Мы хотели бы искренне поздравить Председателя по случаю его заслуженного избрания на этот высокий и ответственный пост тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи.

116. Позвольте мне также воспользоваться данной возможностью, чтобы отдать должное предыдущему Председателю, г-ну Рюдигеру фон Вехмару, за умение, с которым он осуществлял руководство тридцать пятой сессией Генеральной Ассамблеи.

117. Я хочу также выразить чувство большой признательности Генеральному секретарю за его неустанные и решительные усилия, направленные на укрепление международной безопасности и обеспечение мирного сотрудничества.

118. Как один из основателей Организации Объединенных Наций и как последовательный поборник свободы всех колониальных и зависимых стран и народов Польша приветствует 155-го члена Организации Республику Вануату и желает ее народу больших успехов в развитии.

119. Тридцать шестая сессия проходит в первый год нового десятилетия, когда прилагаются усилия, направленные на достижение высоких целей и осуществление принципов Устава Организации Объединенных Наций. Завершившееся в прошлом году десятилетие войдет в историю международных отношений как период решительных, хотя и не всегда успешных, попыток улучшить политический климат в мире и расширить диалог и всестороннее сотрудничество между странами, как период усилий по укреплению разрядки. Именно усилия последнего и предыдущих десятилетий позволили включить в Декларацию от 15 мая 1980 года государств — участников Варшавского Договора заявление о том, что «удалось разорвать трагический цикл, когда мир оказался лишь передышкой между мировыми войнами, развернуть в широчайших масштабах борьбу за то, чтобы навсегда исключить войну из жизни человеческого общества»⁵.

120. Политика разрядки принесла осязаемые результаты всему миру, всем государствам и народам. Она доказала, что среди участников процесса разрядки нет проигравших, что практически человечество может не только исключить возможность войны, но и осуществить конкретные

* Г-н Чирек говорил по-польски. Английский перевод его выступления был представлен делегацией Польши.

действия по мирному решению международных споров путем переговоров и развитию равноправного взаимовыгодного сотрудничества между государствами с различным социально-политическим строем. Однако мы серьезно озабочены тем, что мир вступает в новое десятилетие в условиях качественно иной ситуации, которая поставила под угрозу многие достижения 70-х годов.

121. Вопреки благородным целям нынешнего второго Десятилетия разоружения, гонку вооружений не удается остановить. Мы сталкиваемся с ситуацией, когда она становится не только более угрожающей, но и приобретает всеобщий характер. Она представляет собой основную проблему нашего времени, грозит безопасности всех государств, тяжелым бременем ложится на экономику стран, особенно тех из них, которые являются менее развитыми. Решение о развертывании новых ядерных средств средней дальности в Западной Европе и производстве новых видов ядерного оружия, например, нейтронного, является наглядной иллюстрацией ускорения гонки вооружений.

122. Особое беспокойство в нынешних международных отношениях вызывают попытки воскресить злополучную политику с позиции силы. В основе этих попыток лежит близорукая логика, поскольку опыт предшествующих 36 лет подтверждает, что в сегодняшнем мире империалистическая политика с позиции силы является опасным и рискованным возвратом к прошлому. Эта политика подрывает доверие в международных отношениях. Ее целью было и остается усиление напряженности, что толкает человечество к самоуничтожению.

123. Источником растущей напряженности продолжают оставаться региональные и локальные конфликты. Большинство из них не только остались нерешенными, но к ним добавились новые очаги напряженности.

124. Эта неутешительная картина международного положения дополняется туником на пути установления нового международного экономического порядка. Особенно острой проблемой стало достижение надлежащего соглашения об эффективных мерах с целью увеличения экономического роста развивающихся стран.

125. В сегодняшнем мире связь между установлением мирных отношений на нашей планете и требованиями социального и экономического развития народов и всего международного сообщества становится более очевидной, чем когда бы то ни было. Она основывается на двух главных предпосылках. Во-первых, каждая нация и каждый человек имеют неотъемлемое право жить в мире, и уважение этого права отвечает общим интересам человечества; во-вторых, каждая нация и каждый человек имеют право беспрепятственно пользоваться естественным правом на развитие.

126. Уважение этих прав особенно важно для нас в Польше. В недавнем историческом прошлом полное нарушение этих прав привело к истреблению

миллионов поляков, ставших жертвами кровавого нацизма. Мы одержали великую общую победу над фашизмом, создали социалистическую систему и союзы, которые гарантируют нам мирное существование и позволяют решать вопросы развития в сегодняшнем мире.

127. Делегация Польши прибыла на нынешнюю сессию с твердым убеждением в необходимости решительно противодействовать всему, что ухудшает международную обстановку; она готова внести активный вклад в совместные усилия Организации, чтобы покончить с наблюдающейся в мире тенденцией к ухудшению положения. Мы намерены, как и ранее, принимать участие в обеспечении мирных отношений в Европе и в мире одновременно с нашими усилиями по преодолению серьезных проблем и трудностей, с которыми в настоящее время сталкивается наша страна.

128. На предыдущей сессии [10-е заседание] я заявил с этой трибуны, что мы боремся за разрешение этих проблем совершенно искренне, учитывая наши неоспоримые национальные достижения, в соответствии с нашими принципами, нашей политической системой и нормами права. Мы остаемся верными этой политике. Это было еще раз полностью подтверждено IX съездом Польской объединенной рабочей партии в июле нынешнего года и в последующих резолюциях сейма Польши. Мы будем твердо защищать социалистическую Польшу от всех антисоциалистических внутренних сил, помощь которым оказывается из-за рубежа.

129. Мы понимаем, что положение в Польше привлекает к себе пристальное внимание во всем мире. Мы понимаем беспокойство и стремление наших друзей к тому, чтобы наши трудности были преодолены в интересах создания сильной социалистической Польши как надежного члена социалистического содружества, в интересах силы и безопасности этого содружества, в интересах обеспечения стабилизирующего фактора мира в Европе. Достижение этих целей является нашей общей заботой. Мы благодарны за большую помощь и понимание, которые мы в это трудное время получаем от наших союзников и друзей, и в первую очередь от Советского Союза.

130. Мы высоко ценим понимание наших проблем многими государствами, с которыми нас связывают традиционные узы сотрудничества. Однако следует отметить, что имеются силы, которые хотели бы использовать события в Польше для целей дискредитации социализма, подрыва единства стран социалистического содружества, вмешательства в наши внутренние дела, нагнетания напряженности и оправдания гонки вооружений, для создания угрозы международному миру и безопасности. Нашим ответом этим силам является категорическое «нет». Польше нужен мир, внутренний и внешний. Польша будет твердо и решительно защищать эти высокие идеалы.

131. Настоящее и будущее Польши неразрывно связано с социализмом. Без этого существование

Польша невысказано. Только такая Польша, Польша социалистическая, надежный союзник своих друзей, могла и может вносить конструктивный вклад в обеспечение мирных отношений в Европе. Стабильная Польша является важным и неотъемлемым фактором стабильной Европы.

132. Климат международных отношений зависит и будет в дальнейшем зависеть главным образом от состояния советско-американских отношений. Они являются объективным элементом соотношения сил и процесса, обеспечивающего безопасность в современном мире.

133. Польша приветствовала бы улучшение отношений между Советским Союзом и Соединенными Штатами Америки. Оно отвечало бы интересам не только этих двух стран, но и мирному сосуществованию и сотрудничеству всех государств. Многочисленные инициативы Советского Союза направлены на достижение этой цели.

134. Вторым требованием является активизация усилий с целью укрепления международной безопасности и достижения разоружения. Опыт последних лет свидетельствует о том, что насаждение недоверия, влияние военно-промышленного комплекса, утверждения о необходимости ответных мер на действия другой стороны в области вооружений и провозглашение совсем недавно в высшей степени опасных доктрин военного превосходства и возможности ограниченной ядерной войны мешают проведению серьезных и эффективных переговоров по разоружению. Поэтому необходимы политическая воля и понимание настоящей необходимости реального разоружения.

135. Мы считаем, что особого внимания заслуживают следующие вопросы: готовность к возобновлению переговоров об ограничении стратегических вооружений и ядерных средств средней дальности в Европе; предложения о расширении мер доверия; действенная поддержка идеи создания безъядерной зоны в Северной Европе. Значительным шагом по ограничению вооружений явилось бы заключение договора о запрещении размещения в космическом пространстве оружия любого назначения. Необходимая основа для глобальных переговоров по основным проблемам современного мира могла бы быть создана в результате встречи на высшем уровне членов Совета Безопасности и, возможно, руководителей других заинтересованных государств. Поэтому мы с особым вниманием отнеслись к важному предложению, содержащемуся в заявлении, которое было сделано с этой трибуны министром иностранных дел Советского Союза товарищем Громыко и которое касается принятия Генеральной Ассамблеей декларации о предотвращении ядерной катастрофы [7-е заседание, пункт 116]. Следует особо указать на глубоко гуманистический характер этой новой инициативы. Поэтому мы полностью поддерживаем все ее положения.

136. Мы возлагаем большие надежды на вторую специальную сессию Генеральной Ассамблеи,

посвященную разоружению. Надлежащим вкладом в хорошо подготовленную специальную сессию был бы долгожданный прогресс в Комитете по разоружению в Женеве, по крайней мере, по вопросам, решение которых задерживается не столько из-за серьезных разногласий, сколько из-за отсутствия необходимой политической воли. Мы придаем большое значение всеобщему присоединению государств к Договору о нераспространении ядерного оружия и строгому его соблюдению, чтобы гарантировать мирное использование ядерной энергии.

137. Существует органическая связь между усилиями по разоружению и международной безопасностью, а также принципами Декларации о воспитании народов в духе мира [резолюция 33/73 Генеральной Ассамблеи], принятой три года назад по инициативе Польши. Время подтвердило актуальность ее принципов. Польская делегация надеется, что в связи с рассмотрением вопроса о выполнении этой Декларации будет проведен конструктивный обмен мнениями, способствующий развитию высоких целей и принципов Декларации.

138. Третьим условием для улучшения международной обстановки является устранение конфликтов и очагов напряженности. В настоящее время наблюдается закрепившаяся в сознании обществ опасная тенденция рассмотрения войн как нормального состояния. Она ведет к равнодушию к человеческим страданиям и несправедливости. Поэтому существует настоятельная необходимость прекратить империалистическую политику, в основе которой лежит сила, отказаться от стремления к гегемонизму и искоренить остатки колониализма, неоколониализма и расизма. Большинство нынешних конфликтов и кризисных ситуаций является прямым порождением этих негативных явлений. Они проистекают также из отказа признать реальности и исторические процессы.

139. Ждет своего разрешения основная проблема Ближнего Востока — право арабского народа Палестины на создание независимого государства. До тех пор пока этот вопрос не станет неотъемлемой частью всеобъемлющего, а не изолированного урегулирования, любые попытки ослабить напряженность в этом районе будут бесплодными.

140. Таково положение на юге Африки, где ярким примером неоколониализма стала недавняя агрессия расистского режима Южной Африки против Анголы. Мы решительно осуждаем этот новый жестокий шаг и полностью поддерживаем решения против апартеида, принятые до сих пор Организацией Объединенных Наций, а также решения по вопросу о Намибии, которые были приняты большинством голосов на недавно закончившейся восьмой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи.

141. Таково положение в Юго-Восточной Азии, где народы Индокитая стали жертвами непризна-

ния объективных реальностей и вмешательства в их внутренние дела. Полностью подтверждает эту точку зрения отсутствие в этом зале представителей Народной Республики Кампучии. Мы считаем, что решение проблем в этом регионе должно основываться на позиции непосредственно заинтересованных правительств. Поэтому мы поддерживаем последние предложения трех стран Индокитая по этим проблемам [см. А/36/86, приложения I и II], которые мы считаем конструктивными.

142. Весьма своевременной остается инициатива правительства Афганистана по нормализации положения в Юго-Западной Азии. Мы полностью поддерживаем ее.

143. Я выражаю также нашу солидарность с борьбой народа Кореи за урегулирование корейского вопроса на основе предложений Корейской Народно-Демократической Республики.

144. Нас все больше тревожит растущая волна международного терроризма как в форме государственной политики, примером чего стало недавнее нападение Израиля на иракский ядерный центр, так и в действиях индивидов. Наш соотечественник, глава римской католической церкви папа Иоанн Павел II, стал недавно жертвой террористического нападения. Мы рады его полному выздоровлению.

145. Наконец, четвертый, но имеющий большое значение, фактор улучшения международного климата — установление нового и справедливого экономического порядка и преодоление совместными усилиями кризисов развития международного экономического сотрудничества. И сейчас еще можно видеть крайне нежелательные попытки подчинить экономические отношения с другими странами политическим и стратегическим соображениям. Равенство, отсутствие дискриминации и взаимная выгода — таковы основные принципы «здоровой» мировой системы экономических отношений.

146. Настоящее состояние этих отношений со всей ясностью свидетельствует о необходимости их перестройки с учетом интересов развивающихся стран, и особенно наименее развитых из них. Глобальные переговоры, согласующиеся с прогрессивными целями нового международного экономического порядка и Международной стратегии развития, могут и должны сыграть конструктивную роль. Выступая в роли центра согласования всех аспектов интересов и нужд, система Организации Объединенных Наций лучше других может удовлетворить все эти требования. Чем скорее начнется улучшение политического климата в мире, чем скорее более ощутимые успехи в области соглашений по разоружению скажутся на повышении уровня жизни, тем быстрее будет достигнута эта цель.

147. В конце концов, в Организации, как в зеркале, отражено запутанное положение в мире. Это требует более сплоченных усилий со стороны всех тех, кто искренне готов бороться за то, чтобы

«избавить грядущие поколения от бедствий войны», и кто рассматривает Организацию Объединенных Наций как центр «для согласования действий наций в достижении этих общих целей».

148. Именно такой позиции придерживается делегация Польши, участвуя в работе тридцать шестой сессии. Наша внешняя политика, определяемая гуманистическим характером социалистического общества, полностью согласуется с Уставом Организации Объединенных Наций. Даже в периоды самой большой напряженности мы терпеливо искали решения и пути для поддержания международного диалога. Мы следуем этим курсом и сегодня, несмотря на внутренние проблемы, с которыми мы столкнулись.

149. Вместе со своими социалистическими союзниками Польша не щадит сил, настойчиво пытается улучшить международный климат, особенно на континенте, в центре которого она расположена. Европа — это общий дом, населенный ее народами. Польша была и будет в первых рядах борцов за мир, за разрядку в Европе, за безопасность и сотрудничество. Этим объясняются наши усилия в деле созыва Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе и в претворении в жизнь Заключительного акта этого Совещания. Этим же определяется и наша позиция на венских переговорах по сокращению вооруженных сил и вооружений в Центральной Европе. По этой же причине мы поддерживаем обсуждавшиеся на международной встрече представителей европейских стран и стран Северной Америки предложения созвать в Варшаве конференцию по военной разрядке и разоружению в Европе. Исходя из этих соображений, мы активно участвуем в деятельности Организации Объединенных Наций по разоружению. В этом же состоит значение обращения IX съезда Польской объединенной рабочей партии к странам Запада, в котором содержится призыв развить искренний диалог, направленный на разработку путей предотвращения угрозы «холодной войны» и сохранение того, что было достигнуто за годы разрядки. Это явилось бы значительным вкладом Европы в расширение прогресса разрядки в масштабах всего мира.

150. В решении ряда важнейших мировых проблем все более активную роль играет движение неприсоединившихся стран. Мы особенно высоко ценим огромные усилия подавляющего большинства государств — членов этого движения, направленные на сохранение его истинного характера и прогрессивных идей.

151. Мы поддерживаем справедливые чаяния народов развивающихся стран. Кроме нашей традиционной солидарности с их борьбой за полное политическое и экономическое освобождение мы готовы сотрудничать на равноправной основе во всех взаимовыгодных областях. Для того чтобы способствовать их дальнейшему развитию, мы готовы предоставить в их распоряжение значительное число польских экспертов и специалистов. Мы

положительно расцениваем усилия многих развивающихся стран, которые считают социальный прогресс неотъемлемой частью развития.

152. В заключение я хотел бы выразить твердую уверенность, что текущая сессия станет еще одной попыткой усиления роли нашей Организации в мире. Насколько ей это удастся, зависит от всех нас. Не так давно сессия Генеральной Ассамблеи могла рассматриваться как успешная, если не было ухудшения международной обстановки за то время, пока она проходила. Сегодня этого недостаточно. Поэтому давайте приложим максимум усилий, для того чтобы результаты наших дискуссий были на высоте подлинных чаяний и устрем-

лений наших народов, мечтающих о безопасной и достойной жизни на земле.

Заседание закрывается в 13 час. 10 мин.

ПРИМЕЧАНИЯ

¹ АНГ/105 (XVIII).

² См. А/S-11/14, приложение I.

³ *North - South: A program for survival: Report of the Independent Commission on International Development Issues, under the Chairmanship of Willy Brandt* (Cambridge, Massachusetts, The MIT Press, 1980).

⁴ *Ibid.*, p. 14.

⁵ См. *Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать пятый год, Дополнение за апрель, май и июнь 1980 года*, документ S/13948, приложение II.